

N^o. 32.

1839.

(CU PREA'NALTA VOIE.)

GAZETA

DE TRANSILVANIA.

Brashov, 24. Decembrie.

Трансильвания.

Майестатеа Са к. к. апостолеаскз прин преа'налтѣа декрет дин 3. Дек. 1839, преопоратѣаѣ Домн Антоние Ковач де Фелфалѣ парохѣаѣа католическ дин Брашов сѣѣ Андѣрат аї да Ивациа^{*)} титѣларѣ нѣмитѣ Sanctae Catharinae Virginis et Martyris de Brassovia.

Брашов. Ан зїоа а доа де нащереа Домнѣаѣ дѣпз к. н. прїетїнїї де мѣзїкѣ де аїчї дѣдѣрѣ ѣн концерт ан сала редѣтѣаѣа ал кѣрѣї венїт кѣрат де 120 ф. 42 крї. с'ѣѣ дѣрѣїт лѣкѣїторїоа саї шї ромѣнїї дин сѣтѣа гїмѣаб де кѣрѣнѣа прин фок пѣгѣвїцїї. Фїе ка ачѣаста пїлдѣ сѣѣ андемне шї пе алїцїї а антїнде ажѣторїѣа сѣѣ ачелор нѣнорочїцїї, карїї фѣрѣ пѣне шї лѣвѣш сѣнт фѣкѣцїї жѣртѣѣ сѣрѣчїї.

Унгарїа.

(Статїстїкѣ бїсерїеаскѣ). Ан ѣрма чѣїї маї проаспѣте нѣмѣрѣрїї, бїсерїка греко-нѣнїтѣ а Унгарїї, ан чѣле опт епископїї але сала, адекѣ: Арад, Тїмїшоара, Кершенц, Карлштадт, Карловїц, Пакрац, Наїсац шї Бѣда аре 1590 бїсерїчїї, 60 протопїатѣрїї, 2091 парохїї, 250,000 касѣ, 24 мѣнѣстїрїї, 212 кѣлѣгѣрїї, 890 шкоале. Общїеа сокотїте дѣпз лїмѣї стаѣ дин 916,054 сѣрѣї, 960,024 ромѣнїї, 3416 грѣчїї, кѣ тотѣа 1,879,494

^{*)} Abbas ан бїсерїка апѣсанѣ бїне кам ла о тѣраптѣ кѣ архїмандрїтѣа бїсерїчїї рѣсѣрїтїне.

сѣфлѣте. Вѣте ла локѣа сѣѣ а ансемнѣ ачї шї ачѣеа, кѣмѣѣ ан епископатѣрїеа нѣнїтѣ дин Трансїлванїа шї Бѣковїна сѣнт: 44 протопїатѣрїї, 1195 парохїї, 141 касѣ шї 818076 сѣфлѣте, карїї тоцї сѣнт ромѣнїї шї ~~сѣрѣкѣ лїмѣа ромѣнїеаскѣ~~ аѣларѣ де ачїцїїа маї сѣнт ан епископїа фѣгѣзрашѣаѣа 552,827 ромѣнїї греко-ѣнїцїї; адѣзогнѣа шї пе ромѣнїї дин епископїа Орѣзїї маї шї а ѣнѣварѣаѣа ка ла 200,000 мїї, лѣсѣм ка четїторїѣа сїнѣрѣ сѣѣ анкїеа сокотеала.

Бѣлгарїа.

Чѣле маї проаспѣте шїрї дин 12. Дек. не анкредїнѣеаѣѣ, кѣмѣѣ ан сѣтѣа Сїмїла дѣла 25. пѣнѣ ла 30. Ноемѣр. нѣ с'ѣѣ маї сїмїцїт нїчї о моалїсїре де чїѣмѣѣ. Дѣпз о сокотеалаѣ фѣкѣтѣѣ, ан сѣтѣа ачѣаста дѣла ісѣѣтїрїѣа чѣмѣї пѣнѣ ла 25. Ноемѣр. аѣ мѣрїт 140 перѣоанѣ тѣрѣчїї шї крѣшїнїї. Ан Тѣртѣканї ла 1. Дек. аѣ маї мѣрїт де чїѣмѣѣ 3 перѣоанѣ, адекѣ 2 прѣнчїї шї ѣн ѣзрѣат. Ан Сїалїстїрїа мѣрїрѣ ла 2. Дек. трїї тѣрѣчїї шї ѣ фѣмѣеа, тот де чїѣмѣѣ.

Дин коачѣ де дѣнѣрѣ, ан амѣндоѣ прїнцїпатѣрїеа ромѣнїї атѣт ан карантїне, кѣт шї ан портѣрїеа дѣла Галац шї Брїала старѣа сѣнѣтѣцїїї сѣте кѣ тотѣа мѣлѣѣмїтоаре.

Цѣрманїа.

— Дайпцїг. Пѣнѣ ѣнде ажѣнѣе асѣзїї фѣрѣцѣаска толѣранцїе антѣре ом шї ом! Орїенталїстѣа, Др. Іѣлїѣс Фїршт, обѣрѣѣ (жїдовѣ) нѣскѣт, ан бара тѣрѣкѣтѣ, дѣпз дѣсѣѣршїтѣа

анвоіре датз дін партеа факватзції тэологічэ ші філосафіе, прін поршнкз міністеріалз с'аэ нэміт де професор ан вегіта зніверсітате дін четатеа ачелста; ші ел ціне прелекції дін лімба веке овріаскз ші дін чеа талмэдікз.

Ан Коєрг ла 8. Дев. тэніріале дін четэціе вестірз сэрвзтоареа логоднеі прінцэлаі Ілверт кэ ревіна Інгліеі.

Портггалія.

Дэсфачереа міністеріалэі векіэ, міністеріала нос с'аэ антэрат ла 27. Ноемвр. Презідент ші министр де рэскоіэ є нэміт Контеле Бомфін. Мэдаларіі носалі кабінет, се вэа а фі алеші взркауі ка ачелста, каріі прін мэсэрі маі кэмпэтате сз факз а анчета анкордаареа ескатэ маі вэртос дін прічїна негодэлаі кэ шклавїі, антре Портггалія ші Брітанія.

Брітанія маре.

Лондон 10. Дек. Ан сфатэла міністеріала цїнэст кэ о зі маі наїнте с'аэ хотэ ржт а се да о прокламаціе, прін каре парламентэ сз фіе кімат пе 16. Іансаріе. Пэцін дэпэ ачелста міністрэла тревілор дін лонтрэДора Россі оладэозї зн чїржлалр кэтрэ мэдаларіі де міністеріэ аї касеї де жос, прін каре аї пофтеше, ка ла маїсэс нэмїта зі джншіі сз се афле ан парламент, кэчї зіче джнэла „Ан д а тэ дэпэ дескідереа сесїеї пэтем ашента десватереа знор прічїні фозрте мэлт ансемнэтоаре пентрэ інтереселе цэріі.“

— Сз ведем дін че прічїна гвбернэла кінезілор се сілеше а стэрни кэ тотэла дін царя се негэцеторїа кэ опїзм. Ан прічїна ачелста докторэла Сїгмэна цїнэ де кэргнэ зн кэвжнт кэтрэ соціетатеа ботанїкз дін Лондон. Кэпрїнэла пе скэрт аї есте ачелста: Дін мак се фаче опїла маї кэ самз. Макэла есте ачелста плантэ, каре молешеше ші адоарме. Кїнезіі дэжк опїла дін Хїндостанїа маї мэлт, негэцеторїї ле анлеснек транспортэла фозрте. Поменїтэла Доктор зіче антре алтеле: „Еэ сжнт де ачел пэрере, кэмкэ дакз фэмареа де опїэ ва фі слободэ анкэ пэнкэ ла зн веде де оаменї (50 ані) антре кінезі, пэтереа лор; ка пэтере де націе се ва стїнше ші еї себор фаче обїектэла кэмпэтіміреї ші а зрїсіріі алтор нородае. Контеле Стенопе адоосе: сазкэзноїреа опїсалі с'аэ арэатат ші пэнкэ акэм ан ачел треаптэ, кэчї кэ прїаежэла знеї еспедїції мілітереші че ампэратэла Кїнеї о скодсе де кэргнэ, 4000 солдаці фэсерз сіліці а се антоарче андэргнт ла кантон, кэчї ан зрмареа фэмэріі де опїэ с'аэ фэкэст кэ тотэла недестоїнічі ла сазжкэ.“

Свещїа.

Цїріх, 29. Ноемврїе. Ан кантоанїале Свещїеї сз рїдікз претэстїнденї антрекэрі саз прїчїні жэмэтате реалїоасе, жэмэтате політїчешї, ла каре мэлацімеа аскватэ кэ маре асаре амінте: анэмїт ан Ст. Галлен, Дэцерн, Бадт. Ан кантонэла Тессїн ісэстї ла 4. Ноемврїе о рекеліе ампротїва гвбернэлаі; чеї маї мэлаці мэдаларї аї ачелсташї асарз фэга. Ан Бєалїнцона реекэлації кэпрїнсерз армаментарїэла.

Спанїа.

Дін пэтерїале, каре маї наїнте саз ера нестрале, саз прїетїне лэї Дон Карлос, Оланда ші Гардїніа кэноскэргз маї де кэргнэ адмэноэ тронэла Ісакаїї II. де леїсіт, ші ампрэстателе реалації політїчешї сжнт акэма ан кэргэла сзэ.

Дэкрэріале де рэскоіэ се вэа кэ анчетеазэ спре іарнэ, ка доарз ан прїмэвара вїітоаре кэ атэта маї ферїнте сзсе анчепэ. Мэлаці ансэ дэ препэс, кэ планэла генералэлаі Вспартеро ар фі, а се маї фолосї ші де ачї наїнте кэ арме аскэне де інтріці ампротїва Карлішілор. Ачесте нэ костїсск атэта сжнше пе спанїолї. Ан Мадрїд, дэпэ десфачереа Кортешілор партїделе се прегзтеск кэ рэвнэ фозрте мэлатэ. Атэт моде-рації (кэмпэтації), кэт ші екэалтації (некэмпэтації) се сілеск а міжлочї ка нэоа адецере а депэтацілор се кадз ан партеа лор.

Афріка.

Маршалэла Валé стэ гата кэ 30,000 аї сзї апэргнэдэсе де тоате пэрціале ампротїва Арабілор; ансэ а се слобозї ла о ловїре генералэ нэ се анкэмэтэ пэнкэ кжнэ нэ ва сосї ажэторїэла ашептат дін франца 4800 солдаці дэ шї трекэст дела Тэлон ан Ілцэр, чеїлааці анкэ се гзтеск, кэц сжнт оржнэції. Ан тоате расеналеле есте мішкаре необїчнэїтэ. Асар ел Вадер есте необосїт антрэ а антэргта пе тоате семїнціїле арабілор анпротїва нэоїлор домні аї Ілцэрэлаі.

Турчіа.

Ан Константінопол нічі о мішкаре маї ансемнэтоаре. Атэта ведем нэмаї, кэмкэ діпломатїа францозскэ пе кэт се пэреа а фі маї наїнте бірэїтоаре ан прїчїна орїентэлаі, пе атэта де мэлт аї скэзэ фэргз весте тоатэ інфлэцінэ еї ан зілеле ачесте дін зр-мэ. Решїд Паша адекз (дескїзїнасіе окїї шї прін аації), прїчепэ тімпэріэ дестэла, кэмкэ Францозїі жоакэ кэ тот деддїнэла пе мжнэ

Л'И Мехмеда Али к'с п'зг'в'р'еа порцїї. — Хатишерифла, каре се наре а прег'зти Османїлор 8н вїторї8 аїг'та де фр'смос к'см шїм, 6 три-мїс ла пашїї т'с'с'рор, провинцїлор, к'с ача вазт'сратз пор'снкз, ка ачела оз се факз к'с носек'т т'с'с'рор озп'шїлор порцїї. Фавїале каре вїн деспре Антип'рїе, че о фаче Хатишерифла ан шїмїале азк'сїторїлор сант лїк'с азк'с амек'с'рзтоаре.

Вздава л'ї Исмаїл Паша дїн егїпт траге ла ачеп'с'т а'сареа амїнтї а дїпломациїї ас-пра са, к'с ат'жта маї в'ср'тос, к'с к'жт ф'с к'с носек'с'тз, к'с м'кз 6а де вольеце ан окїї л'с мїї о н'с п'сцїнз енерџїе в'ср'езт'аск'з ампре-сн'атз к'с анцеленчї8н фемейек'з. Сз наре а н'сз, к'з (д'снз анкреїнцареа 8норд) ачелатз дама де р'с'с'рїт н'с л'с'тз алт чебашї ан Константїнопол, дек'т а се п'сне ан стз-п'жнїреа аверїлор х'с'с'зїте дїла тат'зл оз8 Аріф Бей, фост'ла Кадрскїр дїн Р'с'мелїа. Ат'жта тот'сшї се адевер'еа'з, к'с м'кз д'с м'незї аз с'сатаней Валїде вїзїте ф'оарте д'есе шї пентр'8 фемейале харем'с'вї анк'з аз а'д'с'с' дар'срї ск'с м'пе д'ела егїпт.

Мехмеда Али анцелег'нд к'спрїнс'ла Хатишерифлашї шїс'т, с'р'сн к'з іар фї дек'ларат кам де песте 8мерї: ачелс сант ф'зг'з'сїнц'е фр'с моасе, каре нїчї одат'з н'с бор фї п'с'е ан п'с'к'раре, фїнак'з се анпр'отївек с'фїнтелор л'ецї а коран'с'л'ї.

ФРАНЦА.

Ан 8рма 8нор п'зрерї п'с'лїкате де Дамартїне маї в'ср'тос пентр'8 партїда са, прїн каре ар вреа а к'жшїга камерїї вїтоаре о енерџїе полїтїч'аск'з, че се веде к'з іар лїнсї антро. маре м'с'с'р'з, газета 8нїв. к'спрїнде о ж'с-дек'атз а 8н'сїд, кареле афаз, к'з Дамартїн ар р'з'т'зчї ан п'зрерїле салс ф'оарте таре. До'з азк'р'срї лї лїп'с'ек камерїї: в'ср'еацї п'с'тернїчї ан к'с'с'жнт шї ан ф'оар'тз, шї іар'шї, партїде п'с'тернїче, каре д'ела о време анкоаче салс с'ф'зр'жмат шї пен'ле лор анкорд'зтоаре аз салзїт к'с тот'зл. Дїн тоцї в'ср'еацїї к'п'цї ж'снар'з д'ела 1830 о ролз маї п'сцїн салс маї м'с'л'т стр'зл'счїт'з, шї а к'зрор н'сме аз р'с'с'с'нат к'жт ва време ан тоат'з е'ср'опа, ан зїоа де аст'ззї н'с е'с'те нїчї 8н'с'л деспре каре лї п'с-теа зїче, к'з н'с ш'с'с' тр'зїт в'еак'с'л с'с'з, ан к'жт азк'с нїчї нацїа, нїчї ан'с'ш партїд'еле лор н'сшї маї пот р'ез'жман'з д'еж'д'еа антр'жншїї. О ценеалоцїа оарешї каре моралз а в'ср'еацїлор марї, каре се афаз ан Англїа, ла францозї маї анз'зла'с' о вей к'с'с'та. Аїчї тоате карак-тереле полїтїч'есї п'с'тернїче се аратз н'с маї ка нїше феномїне маї м'с'л'т неокїн'сїте, н'с ка ан Англїа, 8нде к'жнд се стїн'це 8н'с'л, ан-дат'з 8рмел'с'з ал'с'ла ан лок. Деспре партїде анк'з се п'с'ате зїче тот ачелс'та. Ан ск'ср'т:

Д. Дамартїне н'с 6 ф'зк'с'т а да вольа шї с'еор-парламентар партїд'елор полїтїч'есїї. Д'жн-с'ла глава че'о док'жндї ка поет' о'с' ж'ср'т-фїто д'сш'ср'т'ж'їс'нїеї, каре ла андем'н'з а ж'с-ка ролз полїтїч'еск'з ф'ср'з мїжлоаче ла ачелс'а трек'сїнч'оасе. Ва пе подїна ачелс'та ат'жт де азнекоас'з ш'с'с' пр'здат талантеле пентр'8 нї-мїка шї азк'с нїчї анф'абїнц'а, нїчї ваз'а н'с' о арс ачелс, каре лар п'с'теа фаче к'зпетенїе а 8-нїеї партїде.

Ан мїнїстерїс'ла де фїнанц'з се г'зт'еце д'е-ч'еа пентр'8 рен'їреа де прївїлецїс'ла банк'с'л'ї, каре ла ан'с'л 1842 се с'ф'жр'ш'аще. Деселе прї-меж'дїї алс банк'с'їлор амерїкане шї прїмеж'дїа, антр'8 каре банк'с'ла дїн Англїа се афла маї на інте к'с к'атева зїле, да'8 пентр'8 банк'с'ла де аїчї пе л'сн'г'з м'с'л'теле л'ї ск'з'азрї, о к'с-з'с'ш'сїре маре пентр'8 ан'їореа прївїлецїс'л'ї с'с'з, к'зчї ел амплїнеце ч'ел п'сцїн ч'еа дїн т'лї кондїцїе а 8н'сї банк а Стат'с'л'ї, адек'з кондїцїа де а фї солїд, ка нїчї одат'з нїчї антр'8н пр'еп'с'с' оз н'с кад'з. Ч'еле чїнчїз'ечї мїаїоане, каре ачест банк л'еа'8 дат н'с де м'с'л'т банк'с'л'ї дїн Англїа ампр'с'м'с'т шї пентр'8 каре ф'с ат'жт де амар де к'з'т'р'з опозї-цїе м'с'с'трат, азк'ма с'лїт 8н трїс'м'ф пентр'8 д'жн'с'л, к'зчї д'жн'с'ла н'с'ав'8 трек'сїнц'з а ско-те дїн болтеле салс нїчї м'зкар 8н Наполеон, чї тоате к'ср'с'ер'з сїн'с'с'р' прїн скїме д'е х'ар-тїї, анк'жт резерва са де банї н'с ф'с мїк'шо-рат'з антр'8 мїнїс'с'с' ар фї де дорїт, ка прїн-л'е'с'еа ч'еа но'з азк'р'зрїле банк'с'л'ї с'з се 8ш'8-резе, сїс'тема л'ї де е'с'комт'сїт с'з се факз маї сїмп'л'з шї чїрк'с'лацїа л'ї де банк'ноате с'з се азч'еаск'з прїн банк'ноате де о с'с'т'з франчї. Д'ела в'с'на органїзацие а 8н'сї банк ат'жр'нз ф'ерїчїреа 8нїеї м'с'л'цїмї ансемн'ате.

Дат'срї комерчїале шї економїче.

Д'ела Ноемвріе зї ант'їе а. 1838 п'знз ла Окт. 1. а. 1839 трек'ср'з прїн п'с'с'ла Шанс'с-л'ї ан цара ноастр'з 8рм'зтоареле азк'р'срї к'с-р'зцїте,

Де конс'с'мо.

В'рап с'зрат 3778 ф'снцї, чен'с'ш'з ка по-таш'з 350 ф'ц., фасоле 3626 ф'ц., мїс'де не-стрек'сратз 390 ф'ц., 8'с'с'с'рої8 (аї8) 780 ф'ц., н'с'чї 18174 ф'ц., поаме верзї 340 ф'ц.; поа-ме 8к'ате 170 ф'ц., скоарц'з де т'ї8 1100 ф'ц.. с'зп'8н де р'жнд 86 ф'ц., слз'нїнз шї 8н-т'ср'з 543 ф'ц. вїте: 680 бої, 148 вачї шї ж'снїчї; 14 вїцїї, 3548 ої шї бер'с'ечї, 642 капре шї цапї, 362 м'її, 37 іезї, 2076 порчї, 1 н'ср'чїа, 14 каї; 30 ф'ц. вїн ром'жнск, 1 ф. кафеа. Маї н'с'л'те фелїс'рї де в'с'к'ате 3302 ф'ерделе ас'т'рїаче, с'екар'з 113 1/2 ф'ерделе, м'з-лаї8 м'зр'снт 2864 ф'ерделе.

Маї Анколо, кѣ болете де пѣшѣне аѣ ин-
трат: 101,469 капете де ої, 41,174 меї,
3669 капре, 1490 каї, 1034 бої, 1603 вачї,
293 порчі; 340534 фѣнци де брѣнзѣ шї каш,
шї 5672 шїандрї кѣ ланте акрѣ; маї пе
ѣрмѣ:

62994 ої шї 25302 меї саѣ тѣне сѣнт
прївїгерѣа сѣлѣвашїлор де контѣмац, аѣнѣ
каре оїле шї меї с'аѣ анторѣ шї нѣмаї аж-
на ан 3149 мѣжї 70 фѣнци де одїе, іар де
мел ан 759 мѣжї 6 фѣнци саѣ трекѣт
ла ної.

АФЛАРІ НОѢ СОНТИЧЕ.

(Корѣверѣ ан аѣр) О фоаїе дїн Наїторк шї
аѣнѣ ачѣаста тоате чѣле францоѣѣшї кѣпрїнд
ѣрмѣтоареа анѣїїнѣаре: Пентрѣ ѣн дар де
5000 талерї мѣ андаторѣз, а аѣче депѣше
дїн Наїторк ла Наїорлеанс регѣлат ан
време де 15 чѣасѣрї. (Прїн ѣрмаре 20 мїлѣрї
немѣѣшї антрѣн чѣас). Сѣптскрїѣла се ро-
гѣ а і се да слобоѣенїе сѣ вѣстѣаскѣз, кѣм-
кѣ ѣл аѣ афлат ѣн валон де аѣр, пе карѣ
ѣсте ан старѣ ла пѣрта шї окѣрмѣї аѣнѣ
пѣлѣчѣре. Ачѣастѣ афларѣ ѣсте фоарте ансѣм-
нѣтоаре пентрѣ гѣберн, іар маї ѣжртос пент-
трѣ пѣлаїк, кѣчї ачѣст нѣѣѣ кїп де комѣнї-
каѣїе антрѣче кѣ мѣлат вѣсѣле де аѣѣр шї
аѣрмѣрїле де фѣр. Ва ѣсте родѣла ѣнеї кѣѣ-
тѣрї андѣлѣнгатѣ шї аджїчї. Антокмїндѣсе
ачѣст балон, ва пѣтѣа ан време де лїпѣз сѣ
алѣрѣе кѣ 500 фѣнци 100 мїлѣрї ѣнглѣѣшї.
Іекѣлаїт. James C. Puatto (Скос дїн ѣл-
тѣрѣла аѣстрїак Нрѣ. 302).

— Шапман шї Компан: ашѣзарѣ ан
Лондон ѣн теаск нѣѣѣ де тїпѣрїт пе табѣле

де цїнк*) Ачѣст фѣлїѣ де тїпографїе нѣѣѣ а'
мерїнѣз лїтографїї кѣ о марѣ скѣдѣре. Аѣ-
крѣрїле пе табѣле де ачѣла тїпѣрїте, сѣнт кѣ-
ратѣ, ачѣре шї лїмпѣзї, антокма ка дїн чѣле
маї ѣѣне лїтографїї. Пе лїнѣз ачѣаста аѣ шї
фолоѣѣла кѣ, пе ачѣсте маїстерѣла нѣ скрїе
кѣ аѣѣта остѣнеалѣз ка пе-пїатрѣз; апої ачѣле
табѣле пот фї фоарте сѣпѣїрї де 1 цол,
нѣ ка пїетрїле чѣле марї дїн інстїтѣтѣрїле
лїтографїче.

РїЕНА.

Амѣѣрат ѣкїѣлѣї обїчѣїѣ, ла прѣаналта
кѣрте с'аѣ орѣндѣїтѣ се пѣрта хїанѣ де жалѣ
12 зїле ѣна аѣнѣ алѣа антрѣчїнѣстѣа репо-
сѣтѣлѣї рїгѣ а Данїїѣ.

ПРѣЦѣА ѣѣВѣТВѣЛѣР ан БРАШОВ.
(ла 3. Іанѣарїе к. н. (ан канї де валѣтѣ.)

О гѣлѣатѣ де Ярдѣл.		Рф.	Крї.
Чѣла маї фрѣмос	} грѣѣ	14	—
„ де мїжлѣк		12	—
„ де жоѣ		10	—
ѣзкѣрїѣ		9	—
ѣзкарѣ		8	—
Орѣѣла		5	15
Обѣѣла		2	42
Хїрїшка		5	—
Мѣлаїѣла		4	—
Кѣкѣрѣѣѣла		6	18

*) цїнкѣла ѣсте ѣн фѣлїѣ де мїтал ѣнѣѣѣ ка
кѣїторїѣ:

Кѣ ачѣст нѣмѣр се анкѣїе кѣрѣѣла анѣлѣї 1839 пентрѣѣ

„GAZETA DE TRANSILVANIA“

шї

„Foaie pentru minte, inima shi literatura“

А. Четїторї, карїї афларѣ пѣнѣз анѣм пѣлѣчѣре антрѣ четїрѣѣ фїлѣлор ноаѣтре, сѣ
кїневоїаскѣз а депѣне ан време платѣ прѣнѣмерѣаѣїї ан фрѣнѣтеа гѣзѣтѣї пентрѣѣ семѣстрѣла І.
дїн анѣла 1840 ансѣмнатѣз; кѣчї аѣнѣз кѣм с'аѣ маї зїе, фѣрѣз аѣконаѣїа аннїнѣте фѣкѣѣтѣ
фїлѣе нѣ се пот трїмїте. Пентрѣѣ семѣстрѣла Іїлеа, ѣшїнд Гѣзѣта де доѣ ої пе сѣпѣтѣ-
манѣз, прѣѣѣла анкѣз се ва сѣкїмѣа чѣвашї.